

Bundesbeschluss

betreffend

die eidgenössische Staatsrechnung pro 1910.

(Vom 22. Juni 1911.)

Die Bundesversammlung
der schweizerischen Eidgenossenschaft,
nach Einsicht eines Berichtes des Bundesrates vom 5. Mai 1911,

beschliesst:

1. Der Staatsrechnung für das Jahr 1910 mit einem Einnahmenüberschuss der Verwaltungsrechnung von Fr. 5,536,201. 27, einem Vorschlag der Kapitalrechnung von Fr. 4,699,270. 88 und einer Vermehrung des reinen Staatsvermögens von Fr. 7,951,515. 56 wird die Genehmigung erteilt.

2. Der Einnahmenüberschuss der Verwaltungsrechnung erhält folgende Verwendung:

- a. dem Versicherungsfonds wird eine Million Franken zugewiesen;
- b. zwei Millionen Franken werden ausgeschieden zur Einlage in die Alters-, Invaliden-, Witwen- und Waisenkasse des Personals der Bundesverwaltung;
- c. der schweizerische Fonds für Hülfe bei nicht versicherbaren Elementarschäden wird mit Fr. 250,000 gespiesen, unter Zuweisung an das Stammgut dieses Fonds;
- d. der Rest von Fr. 2,286,201. 27 dient zur Vermehrung der Betriebsmittel des Bundes.

Also beschlossen vom Nationalrate,
Bern, den 9. Juni 1911.

Der Präsident: **J. Kuntschen.**
Der Protokollführer: **Schatzmann.**

Also beschlossen vom Ständerate,
Bern, den 22. Juni 1911.

Der Präsident: **J. Winiger.**
Der Protokollführer: **David.**

Der schweizerische Bundesrat beschliesst:
Vollziehung des vorstehenden Bundesbeschlusses.
Bern, den 26. Juni 1911.

Im Namen des schweiz. Bundesrates,
Der Bundespräsident:
Ruchet.
Der Kanzler der Eidgenossenschaft:
Schatzmann.

Bundesbeschluss betreffend die eidgenössische Staatsrechnung pro 1910. (Vom 22. Juni 1911.)

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1911
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	27
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	05.07.1911
Date	
Data	
Seite	692-693
Page	
Pagina	
Ref. No	10 024 255

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.